

**Samenvatting van het besluit van de Commissie
van 8 februari 2017
in een procedure op grond van artikel 101 VWEU en artikel 53 van de EER-overeenkomst
(Zaak AT.40018 — Recycling autoaccu's)
(Kennisgeving geschied onder nummer C(2017) 2223)
(Slechts de tekst in de Engelse taal is authentiek)
(2017/C 396/06)**

Op 8 februari 2017 heeft de Commissie een besluit vastgesteld betreffende een procedure op grond van artikel 101 van het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie en artikel 53 van de EER-overeenkomst, gevolgd door een besluit tot rectificatie van 6 april 2017 met dezelfde referentie. In overeenstemming met artikel 30 van Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad⁽¹⁾ publiceert de Commissie hierbij de namen van de partijen en de belangrijkste punten van het besluit, waaronder de opgelegde sancties, rekening houdende met het rechtmatige belang van de ondernemingen inzake de bescherming van hun bedrijfsgeheimen.

1. INLEIDING

- (1) Het besluit betreft één voortdurende inbreuk op artikel 101 van het Verdrag en artikel 53 van de EER-overeenkomst die duurde van 23 september 2009 tot en met 26 september 2012. Deze bestond in de coördinatie van prijszettingsgedrag tussen ondernemingen die actief zijn in de sector loodrecycling en beïnvloedde de handel in België, Duitsland, Frankrijk en Nederland.
- (2) Het besluit is aan de volgende entiteiten gericht: Campine NV en Campine Recycling NV (hierna tezamen „Campine” genoemd); Eco-Bat Technologies Ltd; Berzelius Metall GmbH en Société de traitement chimique des métaux SAS (hierna tezamen „Eco-Bat” genoemd); Johnson Controls, Inc., Johnson Controls Tolling GmbH & Co. KG en Johnson Controls Recycling GmbH (hierna tezamen „JCI” genoemd); Recylex SA, Fonderie et manufacture de métaux SA en Harz-Metall GmbH (hierna tezamen „Recylex” genoemd).

2. BESCHRIJVING VAN DE ZAAK

2.1. De procedure

- (3) De zaak kwam er nadat JCI op 22 juni 2012 een immunitetsverzoek had ingediend. Op 13 september 2012 heeft de Commissie aan JCI voorwaardelijke boete-immuniteit toegekend. Op 26, 27 en 28 september 2012 voerde de Commissie onaangekondigde inspecties uit in de lokalen van diverse ondernemingen in België, Duitsland en Frankrijk. Eco-Bat diende op 27 september 2012 een clementieverzoek in, Recylex deed dat op 23 oktober 2012, en Campine op 4 december 2012.
- (4) Op 24 juni 2015 heeft de Commissie de procedure van artikel 2, lid 1, van Verordening (EG) nr. 773/2004 van de Commissie⁽²⁾ ingeleid en heeft zij een mededeling van punten van bezwaar vastgesteld ten aanzien van de adressaten van het besluit. De adressaten van de mededeling van punten van bezwaar hebben gebruikgemaakt van hun recht op toegang tot de documenten in het dossier van de Commissie. Ook hebben ze tegenover de Commissie schriftelijk hun standpunten over de tegen hen aangevoerde bezwaren geformuleerd en hebben ze deze tijdens een hoorzitting op 17 en 18 november 2015 gepresenteerd.
- (5) Op 8 februari 2017 heeft de Commissie het besluit vastgesteld en op 6 april 2017 een besluit tot rectificatie.

2.2. Samenvatting van de inbreuk

- (6) Tussen 23 september 2009 en 26 september 2012 hebben Campine, Eco-Bat, JCI en Recylex deelgenomen aan een kartel waarbij prijszettingsgedrag werd gecoördineerd (streefprijzen, maximumprijzen of prijsverlagingen met een vast bedrag) voor de inkoop van afgedankte loodaccu's voor auto's (hierna kortweg „autoaccu's” genoemd) in België, Duitsland, Frankrijk en Nederland ten behoeve van de productie van gerecycleerd lood.
- (7) Het kartel strekte ertoe de mededinging te verhinderen, beperken of vervalsen voor de inkoop van afgedankte autoaccu's door het vaststellen van de aankooprijzen van die producten, om zo de inkooprijzen te drukken of de stijging ervan te beletten. De partijen coördineerden hun gedragingen via contacten met betrekking tot prijzen, toekomstig marktgedrag en onderhandelingen met leveranciers.

⁽¹⁾ Verordening (EG) nr. 1/2003 van de Raad van 16 december 2002 betreffende de uitvoering van de mededingingsregels van de artikelen 81 en 82 van het Verdrag (PB L 1 van 4.1.2003, blz. 1).

⁽²⁾ Verordening (EG) nr. 773/2004 van de Commissie van 7 april 2004 betreffende procedures van de Commissie op grond van de artikelen 81 en 82 van het Verdrag (PB L 123 van 27.4.2004, blz. 18).

- (8) De vier karteldeelnemers bereikten overeenkomsten om de aan leveranciers geboden prijzen te verlagen tot of te handhaven op een bepaald niveau, of om de prijzen voor leveranciers met een bepaald bedrag te verlagen, soms door verlagingen die gefaseerd werden doorgevoerd over een bepaalde periode. Ze wisselden informatie uit en kwamen prijzen overeen voor specifieke leveranciers, maximumprijsniveaus en streefprijzen, en verwachte prijsontwikkelingen en inkoopvoornemens. De karteldeelnemers wisselden niet alleen informatie uit over actuele of toekomstige prijzen voor leveranciers, maar gaven soms ook informatie aan elkaar over verwachte inkoopvolumes, actueel voorraadpeil, activiteitsniveau. Ook informeerden ze elkaar over de prijzen die ze hun schrootinzamelaren of -handelaren boden, omdat die inzamelaren of handelaren ook rechtstreeks met de partijen concurreerden bij de inkoop van afgedankte accu's.
- (9) Het merendeel van de mededingingsbeperkende contacten vond op bilaterale basis plaats, in hoofdzaak via telefoongesprekken, e-mails of tekstberichten. Sommige contacten verliepen ook van persoon tot persoon, hetzij via bilaterale bijeenkomsten of, minder vaak, via multilaterale bijeenkomsten. De personen die aan die contacten hebben deelgenomen, droegen binnen elk van de deelnemende ondernemingen verantwoordelijkheden op verschillende niveaus, in hoofdzaak op het niveau van het senior management.

2.3. Sancties

2.3.1. Basisbedrag van de geldboete

- (10) Bij het bepalen van het basisbedrag hield de Commissie rekening met de waarde van de inkopen van afgedankte autoaccu's door elke onderneming bij schrootinzamelaren of -handelaren in Duitsland, België, Frankrijk en Nederland in de door het volledige boekjaar 2011 bestreken periode, met inbegrip van de inkoop van afgedankte autoaccu's rechtstreeks bij inzamelpunten waar afgedankte accu's worden ingezameld.
- (11) Omdat het bij de inbreuk om horizontale prijsafspraken ging, hetgeen, naar zijn aard, tot de meest schadelijke mededingingsbeperkingen behoort, heeft de Commissie het percentage voor de zwaarte (ernst) van de inbreuk op 15 % bepaald.
- (12) De Commissie nam voor de deelname aan de inbreuk de volgende perioden in aanmerking:
- Campine: van 23 september 2009 tot en met 26 september 2012,
 - Eco-Bat: van 23 september 2009 tot en met 26 september 2012 ⁽¹⁾,
 - JCI: van 23 september 2009 tot en met 22 juni 2012,
 - Recylex: van 23 september 2009 tot en met 26 september 2012.

2.3.2. Aanpassingen van het basisbedrag

- (13) De Commissie heeft voor Campine het basisbedrag van de geldboete verlaagd met 5 % wegens verzachtende omstandigheden. Campine speelde, in vergelijking met de andere adressaten van het besluit, immers een ondergeschiktere of marginalere rol bij de inbreuk.

2.3.3. Verhoging op grond van punt 37 van de richtsnoeren boetetoemeting.

- (14) Omdat deze zaak een inkoopkartel betreft, heeft de Commissie punt 37 van de richtsnoeren boetetoemeting toegepast om het boetebedrag voor elke adressaat te verhogen met 10 % en zodoende rekening te houden met het feit dat de standaardmethodiek voor het bepalen van het basisboetebedrag bij een inkoopkartel mogelijk een onderschatting is van het economische belang van de inbreuk en tot een aantasting van het afschrikkend effect kan leiden. De reden daarvoor is het specifieke karakter van de inbreuk in deze zaak: naarmate de partijen harder de doelstelling nastreefden van het drukken van de prijzen of het beletten van de stijging ervan, zou dit des te meer resulteren in een daling van de waarde van de inkopen die voor het berekenen van het basisbedrag van de geldboete in aanmerking worden genomen.

2.3.4. Toepassing van de clementieregeling van 2006

- (15) De Commissie heeft JCI volledige boete-immuniteit verleend.
- (16) De Commissie heeft de boete voor Eco-Bat met 50 % verminderd.
- (17) De Commissie heeft de boete voor Recylex met 30 % verminderd.
- (18) De Commissie heeft Campine geen boetevermindering toegekend.

2.3.5. Vermogen om te betalen overeenkomstig punt 35 van de richtsnoeren boetetoemeting.

- (19) Recylex heeft een verzoek ingediend om haar geldboete te verlagen op grond van haar onvermogen om te betalen. De Commissie heeft het verzoek van Recylex onderzocht en is tot de bevinding gekomen dat het diende te worden afgewezen.

⁽¹⁾ De periode voor de deelname aan de inbreuk door Société de traitement chimique des métaux SAS loopt van 18 januari 2011 tot en met 26 september 2012.

3. CONCLUSIE

(20) Overeenkomstig artikel 23, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1/2003 zijn de volgende geldboeten opgelegd:

- Campine NV en Campine Recycling NV, hoofdelijk aansprakelijk: 8 158 000 EUR,
 - Eco-Bat Technologies Ltd en Berzelius Metall GmbH, hoofdelijk aansprakelijk: 32 712 000 EUR, waarvan Eco-Bat Technologies Ltd, Berzelius Metall GmbH en Société de traitement chimique des métaux SAS hoofdelijk aansprakelijk voor 21 944 000 EUR,
 - Johnson Controls, Inc., Johnson Controls Tolling GmbH & Co. KG en Johnson Controls Recycling GmbH, hoofdelijk aansprakelijk: 0 EUR,
 - Recylex SA, Fonderie et manufacture de métaux SA en Harz-Metall GmbH, hoofdelijk aansprakelijk: 26 739 000 EUR.
-